

# Rödertal-Anzeiger



Der „Rödertal-Anzeiger“ erscheint wöchentlich. Er enthält die amtlichen Mitteilungen der Verwaltungsgemeinschaft Großröhrsdorf/Bretinig-Hauswalde, der Stadt Großröhrsdorf, mit Ortsteil Kleinröhrsdorf sowie der Gemeinde Bretinig-Hauswalde.

10. Jahrgang

04. März 2016

Nummer 09



## Freiwillige Feuerwehr Kleinröhrsdorf Rückblick auf das einsatzreiche Jahr 2015

Am Freitag, den 26. Februar, trafen sich die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Kleinröhrsdorf in der Großröhrsdorfer Festhalle zu ihrer diesjährigen Jahreshauptversammlung. In Anwesenheit des ersten Stellvertreters der Bürgermeisterin Herrn Krause, der Ortsvorsteherin Frau Helaß, der Sachbearbeiterin Feuerwehrwesen Frau Meyer sowie dem Stadtwehrleiter Kamerad Pirschel berichtete der Stadtteilwehrleiter Kamerad Veit Zeise über die Vielzahl von Aktivitäten, die im Jahr 2015 geleistet wurden.

Zum 31.12.2015 bestand die Kleinröhrsdorfer Wehr aus 18 Kameraden der operativen Abteilung und neun Kameraden der Alters- und Ehrenabteilung. Der Jugendfeuerwehr gehörten sieben Mitglieder, darunter zwei Mädchen an.

Im vergangenen Jahr wurde die Wehr zu 20 Einsätzen gerufen. Diese untergliedern sich in 12 Brandeinsätze, sechs ausgelöste Brandmeldeanlagen, einen Hilfeleistungseinsatz und eine Großübung.

2015 wurden 23 Dienste durchgeführt. Daneben gab es auch Spezialdienste für die Atemschutzgeräteträger der Wehr sowie einen Sonderdienst zur Einweisung in den Digitalfunk. Neben der örtlichen Ausbildung bildeten sich einige Kameraden auch auf Kreisebene und an der Landesfeuerwehrschule Sachsen weiter. Zwei Kameraden führten mit

den Erzieherinnen der Kleinröhrsdorfer Kindertagesstätte eine Feuerlöserschulung durch.

In der Öffentlichkeit präsentierte sich die Feuerwehr zum Faschingsumzug und Schneemannverbrennen im Februar. Mit viel Aufwand und persönlicher Einsatzbereitschaft wurde das Hexenfeuer und Maibaumstellen in Zusammenarbeit mit dem Kleinröhrsdorfer Förderverein organisiert und durchgeführt. Zum Kindertag präsentierte sich die Feuerwehr im Kindergarten. Neben Feuerwehrfahrten durften alle Kinder auch einmal am Strahlrohr stehen. Aber auch zum Martinsumzug im November und dem Familiengottesdienst mit der Schifffahrt auf der Röder waren die Kleinröhrsdorfer Kameraden präsent.

Im letzten Jahr wurde der Funk von analog auf digital umgestellt. Im März erfolgte dazu der Umbau an den Fahrzeugen. Ende des Jahres erhielt die Wehr 15 neue Schläuche finanziert aus Fördermitteln und Eigenanteil der Stadt. Der Wehrleiter betonte in seinem Jahresrückblick auch, dass aufgrund der Finanzsituation einige Vorhaben nicht realisiert werden konnten und hoffentlich in diesem Jahr in Angriff genommen werden können.

Der Jugendfeuerwehrwart, Kamerad Sebastian Winkler, ließ das vergangene Jahr aus der Sicht

(-> Seite 8)



## Eheabend zum Thema „Wer Salat pflanzt, kann keine Gurken ernten“

Auch in diesem Jahr organisierte Familie Drossel mit vielen weiteren engagierten Paaren am 20. Februar einen Abend für Ehepaare. In diesem Jahr stand die Veranstaltung unter dem Thema „Wer Salat pflanzt, kann keine Gurken ernten“. Mit Musik, Gedichten und lustigen Anekdoten



brachten die Organisatoren den Anwesenden ihr Anliegen näher, sich Zeit für die Ehe und die Partnerin / den Partner zu nehmen. Die Ehe können wir mit einem Garten vergleichen. Wenn wir etwas pflanzen, haben wir konkrete Erwartungen, was wachsen soll. An diesem Abend ging es um die Erwartungen, Entscheidungen und Ziele in einer Beziehung. Im Laufe der Ehe haben wir Ideen, Vorstellungen und Erwartungen für das Miteinander. Aus

den Erwartungen heraus treffen wir Entscheidungen, die uns ans Ziel führen sollen. Um die richtigen Entscheidungen zu treffen, hat jeder Kriterien, Werte und Prägungen, die ihm/ihr Orientierung geben.

Mit den thematischen Impulsen wurde an diesem Abend humorvoll darauf verwiesen, was eine Ehe stärkt:

- Zeit zum Reden (unverzichtbar),
- Zeit für Zärtlichkeiten,
- realistische Erwartungen an den Partner,
- kleine Geschenke und Überraschungen,
- Pflege der emotionalen Intimität (einander emotional vertrauen gibt Sicherheit).

So, wie ein Garten gepflegt werden muss, so muss in der Ehe die Beziehung, die Freundschaft und die gemeinsamen Erlebnisse gepflegt werden. Erst dann fühlen sich die Partner geliebt und angenommen. Die Pflege unserer Ehebeziehung können wir nicht dem Zufall überlassen. Den Abend für Ehepaare am 20. Februar im Ratskeller besuchten 17 Paare. Er wurde von mehreren Ehepaaren vorbereitet und durchgeführt – vielen Dank! Passend zum Thema wurden von der Sparkasse Großröhrsdorf kleinen Samentütchen, Sekt und Schlüsseltaschen gesponsert.



Den musikalischen Rahmen gestalteten die Musiker Herr Sippel und Herr Fehr mit Livemusik.

Die diesjährigen Teilnehmer freuen sich bereits jetzt schon auf die Veranstaltung im kommenden Jahr. Der 4. Februar 2017 kann sich dafür als Termin bereits vorgemerkt werden.

## Stadt-/Gemeindevverwaltung

**Stadtverwaltung Großröhrsdorf**, Rathausplatz 1 ☎ **035952.2830**  
 Fax 035952.28350  
 E-Mail info@grossroehrsdorf.de  
 Internet www.grossroehrsdorf.de

**Bauverwaltung Großröhrsdorf, Adolphstr. 18** ☎ **035952.28260**

**Gemeindevverwaltung Bretinig-Hauswalde** ☎ **035952.58309**  
 Am Klinkenplatz 9, 01900 Bretinig-Hauswalde  
 Fax 035952.56887  
 E-Mail sekretariat@bretinig-hauswalde.de  
 Internet www.bretinig-hauswalde.de

## Bereitschaft - Notfalldienste

**Gasstörung** 03 51 50 17 888 0 ENSO NETZ  
**Stromstörung** 03 51 50 17 888 1 ENSO NETZ  
**Trinkwasser** 0 35 94-777-0 WVB Bischofswerda  
**Abwasser** 0 35 28-4 33 30 AZV „Obere Röder“ (Radeberg)

## Rettungsdienste

Notruf (Rettungsdienst, Feuerwehr) 112  
 Krankentransport und  
 Kassenärztlicher Notfalldienst 03571 - 19222  
 Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst 116 117  
 Leitstelle Feuerwehr 03571 - 19296

## Dienstbereitschaft der Zahnärzte

05.03. 9 - 11 Uhr Frau ZÄ Hartmann 035952-48375  
 06.03. 9 - 11 Uhr Großmannstraße 3, Großröhrsdorf

## Apothekenbereitschaft

Tag- u. Nachtbereitschaft  
 von 8.00 bis 8.00 Uhr des nächsten Tages

05.03. Hirsch-Apo. Ottendorf-Okrilla, Radeburger Str. 7 035205-54236  
 06.03. Arnoldis-Apo. Arnsdorf, Niederstraße 14 035200-256-0  
 07.03. Löwen-Apo. Pulsnitz, J.-Kühn-Platz 17 035955-72336  
 08.03. Altstadt-Apo. Radeberg, Röderstraße 1 03528-447811  
 09.03. R.-Koch-Apo. Pulsnitz, R.-Koch-Str. 3 035955-45268  
 10.03. Linden-Apo. Langebrück, Liegauer Str. 6 035201-70011  
 11.03. Heide-Apo. Radeberg, Schillerstraße 95 a 03528-442770

## Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

werktags 19 - 7 Uhr  
 Sa + So ganztägig,  
 nur nach telef. Anmeldung!

04.03. - 11.03. Frau TÄ Benzner, Weißig,  
 Tel. 0172/7960538

Impressum: Der Rödertal-Anzeiger erscheint wöchentlich am Freitag und wird in einer Auflage von 4700 Stück im Gebiet der Verwaltungsgemeinschaft Großröhrsdorf/Bretinig-Hauswalde **zur kostenlosen Mitnahme ausgelegt**. Einzel Exemplare können zum Einzelbezugspreis von 1,50 EUR von der Stadtverwaltung Großröhrsdorf über den Postweg erworben werden.

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft Großröhrsdorf/Bretinig-Hauswalde, Rathausplatz 1, 01900 Grdf., Tel.: 035952-2830. Produktion: m+k (Müller & Kunze GbR), Rathausstraße 8, 01900 Grdf., Tel.: 035952-32229, Fax: 035952-32230, info@muk-werbung.de; Druck: Stadtdruckerei Großröhrsdorf; Verantwortlich für den redaktionellen Teil Großröhrsdorf: Bürgermeisterin Frau Kerstin Ternes (info@grossroehrsdorf.de), Rathausplatz 1, 01900 Großröhrsdorf, Tel.: 035952-2830, redaktioneller Teil Bretinig-Hauswalde: Bürgermeisterin Frau Katrin Liebmann (sekretariat@bretinig-hauswalde.de), Am Klinkenplatz 9, 01900 Bretinig-Hauswalde, Tel. 035952-58309.

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge (Stadt- bzw. Gemeindevverwaltung): **Freitag der Vorwoche**, 12.00 Uhr. Verantwortlich für Produktion und Anzeigen: m+k. Anzeigenannahme: m+k, Annahmeschluss: **Montag der Erscheinungswoche** 12.00 Uhr. Für Anzeigenveröffentlichungen und sonstige Veröffentlichungen gelten die Geschäftsbedingungen und Anzeigenpreislisten der Müller & Kunze GbR.

Weitergehende Ansprüche aus den Veröffentlichungen, insbesondere auf Schadenersatz, sind in jedem Fall und ausdrücklich ausgeschlossen. Namentlich gekennzeichnete Beiträge widerspiegeln nicht die Meinung der Werberedaktion.

## Öffentliche Bekanntmachung Großröhrsdorf

### Beschluss der 17. öffentlichen Sitzung des Stadtrates am 25. Februar 2016

- **Beschluss StR 108-17./16**  
Annahme und Verwendung von Spenden
- **Beschluss StR 109-17./16**  
Sanierungsverfahren „Stadtkern“ Großröhrsdorf Fortschreibung der Abschlusserklärung
- **Beschluss StR 110-17./16**  
Eröffnungsbilanz der Stadt Großröhrsdorf zum 01.01.2013
- **Beschluss StR 111-17./16**  
Widmung des Weges zum „Am Lehngut“, Flurstück 364d
- **Beschluss StR 112-17./16**  
Aufstellung des Bebauungsplanes „Brauereistraße“ in Großröhrsdorf
- **Beschluss StR 113-17./16**  
Widmung des Weges an der Kirche innerhalb des Friedhofes, „Kirchweg“
- **Beschluss StR 114-17./16**  
Änderung der Bestellung der Mitglieder und Stellvertreter des Technischen Ausschusses gem. § 42 Abs. 1 SächsGemO
- **Beschluss StR 115-17./16**  
Neuwahl der weiteren Vertreter und deren Stellvertreter des Gemeinschaftsausschusses gem. § 40 Abs. 1 i.V.m. § 16 SächsKomZG
- **Beschluss StR 116-17./16**  
Neuwahl der Mitglieder und deren Stellvertreter für den Sanierungsbeirat

Kerstin Ternes  
 Bürgermeisterin

Dietrich Krause  
 1. stellv. Bürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachung Bretinig-Hauswalde

### Beschlüsse der öffentlichen Gemeinderatssitzung am 23.02.2016

- **Beschlüsse 77 - 20/16 bis 80 - 20/16**  
Landverkäufe
- **Beschluss 81 - 20/16**  
Abschluss eines Dienstleistungsvertrages zur Kurzanalyse der derzeitigen Haushaltslage

Den genauen Wortlaut der Beschlüsse können Sie den Aushängen in den Schaukästen am Gemeindeamt Bretinig und auf dem Dorfplatz Hauswalde entnehmen.

Liebmann  
 Bürgermeisterin

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

### Information zu einer öffentlichen Sitzung

Die 15. Sitzung des Technischen Ausschusses der Stadt Großröhrsdorf findet

**am Donnerstag, 10.03.2016 um 19:00 Uhr**  
**im Bauamt, 01900 Großröhrsdorf, Adolphstraße 18**

statt.

Tagesordnung:

1. Bestätigung der Niederschrift der öffentlichen Sitzung vom 04.02.2016
2. Beratung und Beschlussfassung zu Stellungnahmen zu vorliegenden Bauanträgen sowie zu Vergaben
3. Informationen der Bürgermeisterin
4. Anfragen der Ausschussmitglieder

Es kann sich ein nichtöffentlicher Teil anschließen.

Kerstin Ternes  
 Bürgermeisterin

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

### Aus der 17. Sitzung des Stadtrates berichtet

Erfreulicherweise konnten auch die Stadträte zu Beginn der Sitzung am 25. Februar über die Annahme und Verwendung von Spenden befinden. 1.500,00 € erhält der Hort der Grundschule und 50,00 € die Kita „Erfinderkinder“, welche die Stadträte in deren Namen gern annahmen und sich herzlich bedankten.

Danach beschloss der Stadtrat die Fortschreibung des Sanierungsverfahrens „Stadtkern“ Großröhrsdorf. Die Stadt Großröhrsdorf hat für das Verfahren Sanierungsgebiet „Stadtkern“ gegenüber der Sächsischen Aufbaubank bereits am 16.10.2014 eine Abschlusserklärung abgegeben. Gegenüber der Faktenlage haben sich nach Beginn des Verfahrens zur vorzeitigen Ablösung von Ausgleichsbeträgen folgende Änderungen ergeben, die eine Fortschreibung der Abschlusserklärung erfordern:

1. Aufgrund des erreichten sehr guten Standes bei der vorzeitigen freiwilligen Ablösung der Ausgleichsbeträge ist eine erhebliche Reduzierung der Vorgänge, die mit Bescheiden beendet werden müssen, eingetreten. Des Weiteren hat der Gutachterausschuss des Landkreises Bautzen mitgeteilt, dass von der Stadt in Auftrag gegebene Einzelgutachten im Zuge der Abrechnung des Sanierungsgebietes kosten- und gebührenfrei erstellt werden. Somit können die geplanten Ausgaben für Gutachten und Verwaltungsaufwand im Bescheid-Verfahren in der Abschlusserklärung gestrichen werden.
2. Im Ergebnis der Gespräche mit den Grundstückseigentümern im Sanierungsgebiet zur freiwilligen Ablösung der Ausgleichsbeträge wurde Kritik am Einsatz von Mitteln für eine Maßnahme außerhalb des Sanierungsgebietes geäußert. Deshalb hat sich die Verwaltung gegen die Finanzierung der Dachinstandsetzung des Bauamtes auf der Adolphstraße aus vorzeitig abgelösten Ausgleichsbeträgen entschieden.
3. Im Zuge der Vorbereitung der nach Abschluss des Verfahrens voraussichtlich im Jahr 2018 vorzunehmenden Gebietsabrechnung wurde festgestellt, dass bisher nicht aufgenommene sanierungsbedingte Einnahmen zu berücksichtigen sind, die noch nicht mit Ausgaben belegt sind. Diese sanierungsbedingten Einnahmen resultieren aus zu berücksichtigenden Grundstücksverkäufen in den 90er Jahren im Sanierungsgebiet.

Aus den vorgenannten Gründen resultieren somit Einnahmen, die mit Ausgaben (Maßnahmen) zu hinterlegen sind, um die Rückzahlung von Sanierungsmitteln an den Zuwendungsgeber zu vermeiden. Mit dem geänderten Maßnahmekonzept werden diese mit entsprechenden Ausgaben belegt und damit Einnahmeüberschüsse bei der Abrechnung des Verfahrens vermieden. So ist zum Beispiel die Erschließung der hinteren Zufahrt zum Lehngut geplant, die Brauereistraße zwischen Großmannstraße und Bahnhofstraße soll erneuert werden und die Archivräume im Dachgeschoss des Rathauses sollen zu Büroräumen umgebaut werden. Im nächsten Tagesordnungspunkt stellte der Stadtrat die Eröffnungsbilanz der Stadt Großröhrsdorf zum 01.01.2013, mit einer Bilanzsumme von 39,3 Mio. € fest. Die ständige Konferenz der Innenminister und -senatoren der Länder hatte im Jahr 2003 die Reform des Gemeindehaushaltes beschlossen. Die bisherige Kameralistik wird durch ein Drei-Komponenten-Rechnungswesen, die Doppik ersetzt. Damit soll ein grundlegender Wandel der kommunalen Haushaltswirtschaft von einem zahlungsorientierten auf ein ressourcenorientiertes Haushalts- und Rechnungswesen bewirkt werden. Letztendlich wurde als Zeitpunkt der Umstellung für die Stadt Großröhrsdorf der 01.01.2013 festgelegt. Die Verwaltung hat dazu eine Eröffnungsbilanz aufzustellen, welche örtlich geprüft werden muss. Die LISKA TREUHAND GMBH führte diese Prüfung durch und erteilte den uneingeschränkten Bestätigungsvermerk. Im nächsten Schritt erfolgt nun die überörtliche Prüfung. Danach ist es der Verwaltung erst möglich, die Jahresabschlüsse ab dem Jahr 2013 aufzustellen.

Danach beschloss der Stadtrat die Aufstellung des Bebauungsplanes „Brauereistraße“ in Großröhrsdorf. Unterhalb der Brauerei sollen noch in diesem Jahr sechs Wohnparzellen zur Bebauung angeboten werden.

Des Weiteren stimmte der Stadtrat der öffentlichen Widmung der hinteren Zufahrt zum Lehngut sowie des Weges an der Kirche innerhalb des Friedhofes zu. Beide Wege sollen innerhalb der Stadtsanierung erneuert werden, daher ist eine öffentliche Widmung notwendig.

Im letzten Tagesordnungspunkt folgte der Stadtrat einem Antrag der Fraktion Freie Wähler – Gegenwind Großröhrsdorf/SPD nach dem Ausscheiden von Herrn Preische aus dem Stadtrat und der Neubesetzung des Mandates durch Herrn Falko Liese, diesen als Stellvertreter in den

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

Technischen Ausschuss und den Gemeinschaftsausschuss sowie als Mitglied in den Sanierungsbeirat aufzunehmen.

### Eigentumswohnungen zu verkaufen!

#### Objekt 1: Eigentumswohnung

Adresse: Walther-Rathenau-Straße 17, 01900 Großröhrsdorf

Größe: 50,86 m<sup>2</sup>

Kaufpreis: gegen Gebot, mind. 40.000 Euro

#### Objekt 2: Eigentumswohnung

Adresse: Walther-Rathenau-Straße 19, 01900 Großröhrsdorf

Größe: 37,16 m<sup>2</sup>

Kaufpreis: gegen Gebot, mind. 30.000 Euro

Nähere Informationen sowie Kurzbeschreibung der Objekte finden Sie unter [www.grossroehrsdorf.de](http://www.grossroehrsdorf.de), Rubrik „Leben & Wohnen“. Kaufgebote sind schriftlich an die Stadt Großröhrsdorf, Wirtschaftsförderung/Liegenschaften, Rathausplatz 1, 01900 Großröhrsdorf zu richten.

Als Ansprechpartner steht Herr Riffel (Telefon +49 (0) 35952/ 283 28); e-Mail: [wirtschaftsfoerderung@grossroehrsdorf.de](mailto:wirtschaftsfoerderung@grossroehrsdorf.de), Rathausplatz 1, 01900 Großröhrsdorf zur Verfügung.



### Ferdinand-Sauerbruch-Gymnasium

„Klassik & Moderne“

#### Gemeinschaftskonzert

des Ernst-Moritz-Arndt-Gymnasiums Remscheid & des Ferdinand-Sauerbruch-Gymnasiums Großröhrsdorf

**16. März 2016, 18.30 Uhr Festhalle am Rödertalstadion**

Der Eintritt ist frei. Um eine Spende wird gebeten.

### Stadtbibliothek Großröhrsdorf

#### „Kienspan, Kittel, Kichererbse – Der Alltag der Kinder im Mittelalter“ – Eine Entdeckungsreise in der Stadtbibliothek

Am 24. Februar 2016 besuchten Schülerinnen und Schüler aus den 6. Klassen des Ferdinand-Sauerbruch-Gymnasiums die Stadtbibliothek. Zur Einstimmung auf das nächste Unterrichtsthema „Mittelalter“ bot die Bibliothekarin diese Veranstaltungen an und hatte mit Dr. Olaf Thomsen einen sehr guten Autor organisiert. Herr Dr. Thomsen unternahm mit



den neugierigen Kindern eine spannende und unterhaltsame Reise ins Mittelalter und hielt dafür in einem großen Koffer viele interessante Exponate bereit. Gemeinsam mit den Kindern wurden Antworten auf viele Fragen gesucht z.B. Wie hat man damals eigentlich Licht gemacht? Gab es schon Krankenhäuser und Brillen, Bügeleisen und Glasfenster? Was bekam man als Kind zu essen und zu trinken? Die Mädchen und Jungen brachten mit Begeisterung ihr derzeitiges Wissen mit ein, lernten aber viel Neues dazu und erhielten an diesem Vormittag (→)

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

in der Bibliothek eine spezielle Einstimmung auf das Thema „Mittelalter“. Sehr lustig fanden sie die Informationen über einen Brunnen der besonderen Art in Salzwedel, der ihnen verdeutlichte, wie wichtig und kostbar sauberes Wasser für die Menschen war und ist.

Mit einem Lächeln im Gesicht und vielen neuen Informationen verließen die Schülerinnen und Schüler die Stadtbibliothek. Diese Veranstaltungen waren Teil des Kulturraumprojektes 2016 „Jahrmarkt des Wissens – Bücher werden lebendig“. Es sind weitere Projektmittel für Schulen, auch zu anderen Themen, vorhanden. Ansprechpartnerin: Frau Schöne in der Stadtbibliothek

### AWO-Kindertagesstätten Großröhrsdorf

Am Mittwoch, dem 17. Februar war die Freude groß in den AWO-Kitas Regenbogenland und Bummiland. Zwei Mitarbeiterinnen der Volksbank in Großröhrsdorf waren vorbei gekommen, um den Kindern der Kita einen Scheck über 132,00 Euro und noch einige kleine Geschenke zu überreichen. Die Kinder wissen auch schon, wofür dieses Geld verwendet werden soll. Im Flur der Kindertagesstätte soll endlich ein neuer Sandspieltisch angeschafft werden.



Dafür möchten sich die Kinder und das Team der Kita ganz herzlich bedanken!

### Seniorentreff Großröhrsdorf

Unsere Veranstaltung vom 18.02.2016 führte im großen Vereinsraum der Kulturfabrik über 70 Teilnehmerinnen und Teilnehmer zusammen.

Johannes Nitsche schilderte auf seine erfrischende Art, welche zur aktiven Mitwirkung der Anwesenden anregte, wie sich unsere Niederstadt entwickelte. Aus der Fülle der interessanten Ausführungen einige Aspekte:

Dort wo sich heute die Radeberger Straße talwärts schlängelt, befand sich früher rechts und links der Röder ein Sumpfbereich, so dass die Ansiedlungen im damaligen Niederdorf an zwei Wegen erfolgten - heute Lange Straße und Südstraße fortführend.

Bis gegen 1850 waren die Gebäude in Großröhrsdorf im Wesentlichen mit Stroh eingedeckt. Wegen der Schneelasten waren die Dächer steil angelegt, was man heute noch an einzelnen älteren Giebeln beobachten kann. Nach und nach wurden die Dächer umgedeckt, um die Brandgefahr weiter zurückzudrängen. Eine wichtige Rolle spielte hierbei der Mobilar-Brandversicherungsverein, der Beihilfen beim Umbau der Dächer ausreichte. Im Übrigen war das der erste Privatverein dieser Art in Deutschland.

Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer freuen sich schon auf den nächsten Auftritt von Johannes Nitsche. Wir haben uns mit einem Strauß von der Pustelblume und einem kleinen Geschenk bedankt. Herr Nitsche erhebt bei unserem Treff kein Honorar. Herzlichen Dank für den schönen Nachmittag an Herrn Nitsche.

### Einladung für Donnerstag, den 17.03.2016, 14:00 Uhr in den großen Vereinsraum der Kulturfabrik

Mit musikalischen Perlen und interessanten Einblicken in das Leben von Peter I. Tschaikowski setzen wir die Reihe unserer Treffs fort.

Frau Gisela Wagner aus Berlin hat einen interessanten Vortrag vorbereitet.

## Die Stadtverwaltung Großröhrsdorf informiert

Im Wechsel erklingen die schönsten und jedermann bekannten Melodien aus den Ballettmusiken des Komponisten, u.a. der Walzer aus „Dornröschen“, der Tanz der Schwäne aus „Schwanensee“ sowie der glanzvolle Blumenwalzer aus dem Ballett „Der Nussknacker“. Darüber hinaus werden dargeboten die Polonaise aus der Oper „Eugen Onegin“ sowie das zu Herzen gehende Chant sons paroles – Lied ohne Wort.

Auch von der über dreizehn Jahre währenden ungewöhnlichen Freundschaft Tschaikowskis mit der großzügigen Mäzenin Nadeshda von Meck, der er seine 4. Sinfonie gewidmet hat, erfährt das Publikum.

Als Abschluss erklingt das berühmte, wunderbare Capriccio Italien. Und dabei können die Teilnehmer, wenn sie mögen, eine kleine Ausstellung über den großen russischen Komponisten anschauen.

Alle Seniorinnen, Senioren und Interessierte sind herzlich eingeladen.

Die Organisatoren

### Zeitgeschichtliche Tafel von Groß- und Kleinröhrsdorf (Teil 1 und 2 erhältlich)

Aufgrund der großen Nachfrage der „Zeitgeschichtlichen Tafel von Großröhrsdorf (1349–2004)“ wurde dieser 1. Teil nachgedruckt.

Ab Montag, dem 07.03.2016 liegen die „Zeitgeschichtlichen Tafeln“ in der Stadtdruckerei Großröhrsdorf, Lessingstraße 2a zum Kauf bereit. Alle schon vorbestellten Exemplare können ebenfalls ab diesem Termin abgeholt werden. Sie wollen „Zeitgeschichtliche Tafeln“ bestellen?

Dann melden Sie sich telefonisch unter 03 59 52/3 00 00 oder senden Sie eine Mail unter: honomichl@t-online.de. Selbstverständlich ist auch der zweite Teil (2004-2014) erhältlich.

Herzliche Grüße

Ihre Stadtdruckerei Großröhrsdorf



### Musikschule Großröhrsdorf

#### Senioren-Nachmittag

mit Kaffee und Kuchen und viel Musik

Herzliche Einladung

**am Samstag, dem 12.03.2016 15.00 Uhr**

im Saal unserer Musikschule, Schulstraße 2

Wir bitten um Platzreservierungen unter Tel. 035952/32558.

[www.musikschule-grossroehrsdorf.de](http://www.musikschule-grossroehrsdorf.de)

### Strahlende Kinderaugen in Litauen – ein Ergebnis unserer Paketaktion „Kinder helfen Kindern“

Im Rödertal wurden zur letzten Paketaktion im vergangenen November 130 Kinderpakete gepackt, dazu 80 Bananenkartons mit sonstigen Hilfsgütern. Zusammen mit den Paketen aus Ost-Sachsen gingen die Pakete nach Litauen.

Welche Freude damit bei den armen Kindern ausgelöst wurde, ist in diesem Jahr unter <http://www.kinder-helfen-kindern.org/bildergalerie.html> zu sehen. Dazu wählen Sie bitte auf dieser Seite die Rubrik „Paket-Aktion 2015/2016“ und danach „Paketverteilung“ sowie „Litauen“ aus. Wir dürfen an der Freude im Nachhinein teilhaben.

Konrad Schäfer

## Aus der Gemeindeverwaltung Bretnig-Hauswalde

### Seniorenfahrt

Am **Donnerstag, dem 10. März 2016** feiern wir mit Ihnen den Frauentag. Unsere Fahrt führt uns nach Winkel im schönen Brandenburg. Der Landgasthof „Zu den 3 Rosen“ erwartet uns. Hier werden wir einen schönen Tag mit Mittag, Programm und Kaffee und Kuchen verbringen. Als Programm erwarten uns „Die Alpen Sterne“. Von der schwungvollen Polka über Walzer, Schlager und Balladen bis hin zur echten Volksmusik – freuen Sie sich auf die „Alpen Sterne“.

## Aus der Gemeindeverwaltung Bretinig-Hauswalde

Abfahrt: 9.00 Uhr ehem. Bäckerei Kluge und Gärtnerei Biesold  
 9.05 Uhr ehem. Löwe, ehem. Sonne (Charlottengrund)  
 und Volksbank  
 9.10 Uhr Klinke und Adolf-Zschiechrich-Straße  
 9.15 Uhr Deutsches Haus und Jacobsweg

Der Preis beträgt 58,00 € und beinhaltet neben der Busfahrt das Mittagessen, das Programm, sowie 1 Kaffeegedeck.

Anmeldungen nimmt Frau Metzner entgegen - Telefon 03 59 52/77 96 22.  
 Auch neue Gäste sind herzlich willkommen!

Die Klubleitung

### Kindertagesstätte „Zwergenland“ Hauswalde

#### Faschingstrubel mit Hindernissen

Fasching ist jedes Jahr einer der Höhepunkte im Kindergartenjahr. Dieses Jahr drohte dieser besondere Tag in unserer Kindertagesstätte auszufallen. Eine Grippewelle bescherte uns kranke Kinder, aber noch mehr kranke Mitarbeiter.

Dank der Unterstützung von Frau Körner und Frau Schöne, Mitglieder des Heimatfördervereins Hauswalde, wurde es doch noch möglich, für unsere Kinder einen fröhlichen Faschingsvormittag zu gestalten.

Ein großes Dankeschön den beiden und vielen Dank für das Verständnis an unsere Eltern. Es waren für alle sehr anstrengende Tage. Im Namen des Teams

Ramona Hempel

### Kindertagesstätte „Schlumpfenland“ Bretinig

#### Frühlings-Flohmarkt für Kindersachen

**Samstag, den 12.03.2016, 14:00 bis 17:00 Uhr**

im Ratskeller der Gemeinde Bretinig-Hauswalde (Am Klinkenplatz 9)  
 Standanmeldung bei Frau Sämann unter 0174 2468972

- Kindersachen in allen Größen
- Umstandsmode
- Schuhe
- Spielzeug und Bücher

Bastelangebot für Kinder

Kaffee, Saft und selbstgemachter Kuchen (auch zum Mitnehmen)

Jeder ist willkommen, gern auch nur zum Kaffee!

Wir freuen uns auf einen schönen Nachmittag!

## Geburtstage in Großröhrsdorf



*Wir gratulieren ganz herzlich*

|                            |           |                    |
|----------------------------|-----------|--------------------|
| Frau Helga Richter         | am 08.03. | zum 90. Geburtstag |
| Frau Erika Rentsch         | am 09.03. | zum 80. Geburtstag |
| Herrn Manfred Zschiechrich | am 10.03. | zum 80. Geburtstag |
| Frau Anna Spalek           | am 11.03. | zum 80. Geburtstag |
| Frau Dr. Gisela Legler     | am 12.03. | zum 75. Geburtstag |

*Der Stadtrat, die Bürgermeisterin  
 und die Mitarbeiter der Stadtverwaltung wünschen  
 den Jubilaren alles Gute, beste Gesundheit und Wohlergehen.*

**Mit dem  
 „Rödertal-Anzeiger“  
 immer bestens informiert.**

## Jubiläen in Bretinig-Hauswalde



*Wir gratulieren ganz herzlich*

Herrn Günter Hommel am 11.03. zum 75. Geburtstag

*Der Gemeinderat, die Bürgermeisterin  
 und die Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung wünschen  
 dem Jubilar alles Gute, beste Gesundheit und Wohlergehen.*

## Vereine und Verbände



### SG Kleinröhrsdorf e.V. - Abt. Kegeln

www.kegeln-in-kleinroehrsdorf.de

#### Kreiseinzelmeisterschaften 2016 - Finale am 27./28.02. Platz 3 für Olaf Schurig

Mit dem 3. Platz und 1046 Holz hat Olaf das Minimalziel erreicht. Mit anfänglichen Schwierigkeiten konnte er hinten raus zeigen, was möglich gewesen wäre. Robert Kunz, Vorrunde Platz 14 war viel zuzutrauen, aber er „stürzte ab“. Mit insgesamt 984 Holz kam er am Ende nur auf Rang 15. Bei Heiko Hornuff, Vorrunde Platz 3, lag nun die Hoffnung auf den KEM-Titel für die Kleinröhrsdorfer. Wenn die verfluchten Fehler nicht wären. Am Ende Platz 12 mit 1018 Holz. Olaf und Heiko sind für die OKV-Vorrunde am 09.04.16 in Hoyerswerda qualifiziert. Dafür viel Erfolg. Bei den Juniorinnen hatte Diana Seidel die Finalrunde erreicht, steigerte sich dort leicht und belegte am Ende mit 952 Holz Platz 6, verpasste damit aber die Qualifikation für die Bezirksmeisterschaften denkbar knapp.

#### 2. Herren-Kreisoberliga: Die II. verliert Nachholspiel gegen Thonberg!

Thonberger SC II. - SG Kleinröhrsdorf II. 2512:2400

Dass es schwer wird, auf dem Thonberg zu punkten, war klar. Doch dass es nicht gelang lag nur an uns, mit gerade mal 2400 Holz war nix holen. Sven Bürger und Daniel Seidel konnten mit jeweils 426 Holz ein gutes Ergebnis erzielen, dicht gefolgt von Daniel Schäfer mit 422 Holz. Beim Rest der Mannschaft machte sich leider mehr oder weniger der akute Trainingsrückstand durch die Modernisierung unserer Kegelbahn bemerkbar.

Für die SGK spielten D. Seidel 426, D. Kroker 389, M. Schäfer 401, D. Schäfer 422, A. Seidel 336, und S. Bürger 426 Holz. D.S.

#### Einladung zur Mitgliederversammlung 2016

Am 10.3.2016 um 19 Uhr lädt die SG Kleinröhrsdorf alle Mitglieder zur Mitgliederversammlung in die Kegelbahn Kleinröhrsdorf ein. Wir bitten um zahlreiches Erscheinen, auch die Mitglieder der Freizeitclubs sind herzlich eingeladen.

- Tagesordnung**
- Begrüßung
  - Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung
  - Feststellung der Beschlußfähigkeit
  - Abstimmung über die Tagesordnung
  - Informationen über den Stand der Bauarbeiten an der Kegelbahn, sowie Ausblick über die weiteren Arbeiten
  - Rechenschaftsbericht und Kassenbericht des Vorstandes
  - Diskussion
  - Entlastung des Vorstandes
  - Verabschiedung



### SC 1911 - Fußball

#### Rückblick:

|            |                    |                                      |     |
|------------|--------------------|--------------------------------------|-----|
| Herren     | Kreispokal         | SV Laubusch - SC 1911                | 1:4 |
| Herren     | Kreispokal         | SC 1911 2. - DJK Sokol Ralbitz/Horka | 0:3 |
| A-Junioren | Landesklasse       | SG Motor Wilsdruff - SC 1911         | 6:1 |
| B-Junioren | Landesklasse       | SC 1911 - FC Oberlausitz Neugersdorf | 0:3 |
| C-Junioren | Landesklasse       | SC 1911 - FV Eintracht Niesky        | 0:3 |
| F-Junioren | Freundschaftsspiel | Radeberger SV - SC 1911              | 2:5 |

(->)

## Vereine und Verbände

### Ü60 Senioren des SC 1911 wieder auf dem Podest

Es ist aller Ehren wert, was die Oldies der Ü60 des Sportklubs in den letzten 3 Jahren bei den Landesmeisterschaften des Sächsischen Fußballverbandes in dieser Altersklasse erreicht haben. Auf dem Rasen wurden ein 2.; 4. und 3. Platz erkämpft und erspielt.

Bei den Hallenmeisterschaften des SFV am vergangenen Sonntag in Wildsdruff gelang zum 3. Mal der Gewinn der Bronzemedaille. Ein toller Erfolg!

Die Ergebnisse bei 12 Minuten Spieldauer im Einzelnen:

Vorrunde: SC 1911 - Radebeuler BC 3:0 ; - SpG Trebendorf 1:1; - SpG Rothenburg 1:2

Endspiele: SC 1911 - SpG Rothenburg 0:0; - SpG Bernsgrün 2:1

Es spielten: Siebenhaar; Winter; Gräfe; Horn (3 Tore); Walther (1); Brückner; Wobst; Adler (3)

Frank Gräfe wurde von der Turnierleitung in das „Allstar-Team“ gewählt.

#### Vorschau:

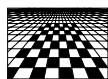
#### Sa., 05.03.

|                  |               |  |
|------------------|---------------|--|
| 09:00 E-Junioren | 2. Kreisliga  | SC 1911 - Brettnig-Hauswalde/Steina        |
| 10:00 D-Junioren | 1. Kreisliga  | Biehla-Cunnersd./Deutschbaselitz - SC 1911 |
| 10:30 B-Junioren | Landesklasse  | VfL Pirna-Copitz 07 - SC 1911              |
| 13:00 Herren     | 1. Kreisliga  | SC 1911 2. - Deutschbaselitz               |
| 15:00 Herren     | Kreisoberliga | SC 1911 - DJK Blau-Weiß Wittichenau        |

#### So., 06.03.

|                  |              |                                   |
|------------------|--------------|-----------------------------------|
| 09:00 F-Junioren | 1. Kreisliga | SC 1911 1. - SC 1911 2.           |
| 09:00 F-Junioren | 1. Kreisliga | SC 1911 1. - SC 1911 2.           |
| 10:30 A-Junioren | Landesklasse | SC 1911 - SpG Niesky/Görlitz      |
| 11:00 C-Junioren | Landesklasse | FV Dresden 06 Laubegast - SC 1911 |

Weitere Infos unter: <http://www.sc1911.de>



### SC 1911 - Abteilung Schach

#### Bezirkseinzelleisterschaften in Sebnitz 2. Platz für Sara Sophie Thalheim

Traditionell fanden die Bezirkseinzelleisterschaften der Jugend im Schach in der zweiten Ferienwoche der Winterferien in Sebnitz statt. Mit 2 Teilnehmern ging der SC 1911 Großröhrsdorf in den Altersklassen U12w und U14 an den Start. Gespielt wurden je nach Teilnehmerzahl in den unterschiedlichen AK's zwischen 2 und 7 Runden, ehe die neuen Bezirkseinzelleister feststanden.



Als aussichtsreichste Medailenkandidatin des SC 1911 Großröhrsdorf ging Sara Sophie Thalheim in der AK u12w in das Turnier. Sie musste sich nur der neuen Bezirkseinzelleisterin Mirjam Peglau (SV Bannewitz) geschlagen geben. Sara Sophie wurde mit einer Silbermedaille belohnt und erreichte gleichzeitig die Qualifikation zur Sachseneinzelleisterschaft, welche eine Woche nach Ostern in Sebnitz stattfinden wird.

Ihr Bruder Jonas Thalheim spielte in der leistungsmäßig stark besetzten AK u14. Jonas fand sehr gut in das Turnier und spielte konzentriert und ausgeglichen. Seine längste Partie dauerte 4 Stunden 20 Minuten und wurde mit einem Sieg belohnt. Zu stark waren für Jonas nur der neue Bezirkseinzelleister Mirko Adler aus Sebnitz und der Drittplatzierte Philipp Richter vom SV Dresden-Striesen. Alle anderen Partien konnte er gewinnen oder mit einem Remis beenden. Mit 4 aus 7 Punkten waren am Ende 6 Spieler punktgleich mit dem vierten Platz. Jetzt musste die Buchholzwertung über die Platzierungen entscheiden. Jonas belegte dadurch den 7. Platz und war damit nur 0,5 Buchholzpunkte von einem Nachqualifikationsplatz zur Sachseneinzelleisterschaft entfernt. Trotzdem alles in Allem ein sehr gutes Turnier für Jonas.

STH

## Vereine und Verbände



### Handballclub Rödertal - Die Rödertalbienen

#### Kollektiver Black-Out –

#### HC Rödertal enttäuscht in Bremen und verliert 25:34

Die „Bienen“ des HC Rödertal haben am letzten Samstagabend ihr Auswärtsspiel beim SV Werder Bremen am Ende deutlich mit 25:34 verloren und enttäuschten vor allem in Hälfte zwei. Bei gut aufgelegten Bremerinnen konnte die Moos-Sieben dabei zu keiner Zeit an die zuletzt starken Leistungen anknüpfen und lief so im ganzen Spiel einem Rückstand hinterher. Dass dieser am Ende ganze neun Tore betrug, stieß vor allem HCR-Manager Thomas Klein böse auf: „Natürlich werden wir nicht jedes Spiel gewinnen können, aber wenn man sich als Tabellendritter Auswärts so präsentiert, ist das ganz einfach inakzeptabel. Vor allem unser Auftreten in der zweiten Hälfte war eine einzige Katastrophe und hatte mit unserer Art Handball zu spielen nicht mehr viel zu tun. Das gilt es nun in der kommenden Woche aufzuarbeiten und dann haben die Mädels am kommenden Samstag im Spitzenspiel gegen Herrenberg 60 Minuten Zeit, sich für ihre Leistung zu rehabilitieren.“

HCR-Coach Karsten Moss musste an der Weser neben Grete Neustadt und Lisa-Marie Preis aus privaten Gründen auch auf Vivien Jäger verzichten, was den Ausfall des kompletten Mittelblocks in der Abwehr zur Folge hatte. Umstellen war also angesagt, jedoch ließen bereits die Anfangsminuten in Bremen erahnen, dass es ein ganz schwerer Gang für die junge HCR-Truppe werden würde. Nach drei Minuten lagen die Gäste bereits mit 0:3 im Hintertreffen, ehe Jurgita Markeviciute den ersten HCR-Treffer erzielen konnte. Rödertal sollte aber auch im weiteren Verlauf vor allem in der Abwehr nicht ins Spiel finden und kassierte so vor allem aus dem Rückraum zu viele vermeidbare Tore. So blieb es zunächst meist bei einem konstanten Bremer 3-Tore Vorsprung (7:4 10. und 11:8 15.), ehe der HCR kurz vor der Pause über den Kampf kurzzeitig zurück ins Spiel fand und durch drei Tore in Folge in Minute 21. erstmals beim 13:12 die Führung übernahm. Jedoch blieb der erhoffte Effekt bis zur Pausen-Sirene aus und Bremen konnte sich so beim 17:15 Halbzeitstand erneut mit zwei Toren absetzen.

Wer nun auf eine Rödertaler Steigerung in Abschnitt zwei hoffte, sollte sich bereits nach wenigen gespielten Minuten eines Besseren belehren lassen. Bei Bremen gelang nun alles, bei den Gästen so gut wie gar nichts mehr. Über ein 23:17 (40.) und 30:21 (50.) spielten sich die Gastgeberinnen in einen wahren Rausch, am Ende stand eine mit neun Toren Differenz mehr als deutliche 25:34 Auswärtsniederlage auf der Anzeigentafel. HC Rödertal: Hubald, Rammer, Müller, Markeviciute 6, Ostwald 6, Pöschel 3, Frankova, Alesiuinaite 3, Nepolsky, Reimer 7/2, Rösike, Havel

Zeitstrafen: Bremen 3x2 Min.; HCR 4x2 Min. Siebenmeter: Bremen 4/4; HCR 5/2



### SG Großröhrsdorf - Volleyball

#### Großröhrsdorf kämpft



Am vergangenen Samstag spielte Großröhrsdorf vor heimischer Kulisse gegen die Mannschaften aus Meißen und Dippoldiswalde.

Zuerst stand die Partie gegen die jungen siegeshungrigen Meißnerinnen an. Bereits beim Einschlagen stellten die Frauen aus Großröhrsdorf fest, dass sie im Angriff wieder einmal unterlegen waren. Keine neue Situation, aber immer wieder eine neue Herausforderung. Schon der erste Satz war heiß umkämpft. Beide Mannschaften schienen hellwach und kämpften für den Satzgewinn. Am Ende gelang es der Heimmannschaft den letzten Punkt zu ergattern. 27:25 lautete das Ergebnis zu Gunsten von Großröhrsdorf. Im zweiten Satz hatten die Großröhrsdorferinnen ihren Rhythmus verloren. Die Annahme wackelte, die Angriffe waren nicht mehr so erfolgreich. Auch eine schlechte Aufschlagquote kennzeichnete diesen Satz. Diese Fehler leistete Meißen sich nicht so oft und so musste Großröhrsdorf diesen Satz mit 17:25 an die Gäste abgeben. Aufgerüttelt und erneut fokussiert waren die Rödertalerinnen darauf bedacht, die eigenen Ungenauigkeiten zu beheben und Meißen zu besiegen. Immer nah beieinander kämpften die Teams. Den besseren Ausgang hatte dieser Satz erneut für Großröhrsdorf mit 25:23. Der vierte Satz versprach nun der letzte zu werden. Bereits früh konnte die SG sich einen Vorsprung von 5 Punkten erarbeiten. Der Satz endete nach 20 gespielten Minuten mit 25:15.

## Vereine und Verbände

Das zweite Spiel gegen TUS Dippoldiswalde versprach ein spannendes zu werden. Der erste Satz startete vielversprechend. Doch gegen Ende hatten die Gäste zu ihrem Spiel gefunden. Immer noch ein Arm war in der Abwehr zwischen dem Ball und dem Boden. Die Lücken schienen rar und so musst man sich mit 22:25 geschlagen geben. Doch aufgeben war keine Devise. Mutig und auch ein wenig trotzig startete der zweite Satz dieser Partie. Doch auch jetzt schlichen sich immer wieder kleine Fehler ein und bei TUS zu wenig. Und so gab man den Satz mit 21:25 erneut an die Gäste. Es wurden noch einmal Kräfte mobilisiert und frische Spielerinnen in die Mannschaft integriert. Der Block zeigte den starken Angreiferinnen noch einmal, dass Größe nicht alles ist. Die Abwehr war aktiv und präzise, sodass eine variable Zuspieldarbeit gewinnbringend verarbeitet werden konnte. All dies zahlte sich aus, sodass am Ende Großröhrsdorf mit 25:23 siegen konnte. Die genannten Faktoren führten auch zum nächsten Satzgewinn mit 25:19. Der berühmte fünfte Satz stand also an. Leider an diesem Tag mit dem schlechteren Ausgang für Großröhrsdorf. Zwar setzte man noch einmal die letzten Körner ein, doch es sollte leider nicht reichen und so musste sich die Mannschaft nach 13 Minuten mit 10:15 geschlagen geben. Schade, aber immerhin ein erkämpfter Punkt für die Tabelle.

Die Ergebnisse in der Übersicht: SG Großröhrsdorf-SV Meißen: 3:1 (27:25; 17:25; 25:23; 25:15), SG Großröhrsdorf-TUS Dippoldiswalde 2:3 (22:25; 21:25; 25:23; 25:19; 10:15)

Es spielten: N. Kühne, A. Möbius, B. Weise, A. Kuban, K. Jähnig, C. Häupl, C. Schreiter, B. Gilge, M. Kugler, C. Heinrich, C. Sommer

C. Sommer



### FSV Bretnig-Hauswalde e.V.



#### Ergebnisse:

Sonntag, 28.02.

|                            |   |     |
|----------------------------|---|-----|
| C-Jugend:                  | SpG FSV Bretnig-Hauswalde/Steina - Hermsdorfer SV | 2:2 |
|                            | Tore: B. Steglich, R. Klemm                       |     |
| Frauen-Freundschaftsspiel: | FSV – SV Arnsdorf                                 | 1:2 |
|                            | Tor: N. Scholz                                    |     |
| Männer-Freundschaftsspiel: | FSV 1. – SG Großdrebnitz 1.                       | 2:2 |
|                            | Tore: Eigentor, A. Mayer                          |     |

#### Vorschau:

|                            |  |           |
|----------------------------|--|-----------|
| <b>Freitag, 04.03.</b>     |  | Beginn    |
| Alten Herren Ü32:          | FSV – Rammenau   | 18.30 Uhr |
| <b>Sonntag, 05.03.</b>     |  |           |
| E-Jugend:                  | SC 1911 Großröhrsdorf – SpG FSV Bretnig-Hauswalde/Steina                   | 09.00 Uhr |
| F-Jugend:                  | SG Großnaundorf 1. – SpG FSV Bretnig-Hauswalde/Steina                      | 10.00 Uhr |
| <b>Sonntag, 06.03.</b>     |  |           |
| C-Jugend:                  | SpG SV 1910 Edelweiß-Rammenau/SV Burkau – SpG FSV Bretnig-Hauswalde/Steina | 10.30 Uhr |
| Frauen-Freundschaftsspiel: | FSV – SV Grün-Weiß 90 Uhlmannsdorf   | 11.00 Uhr |
| Männer:                    | FSV 2. – SV Aufbau Deutschbaselitz 2.                                      | 13.00 Uhr |
|                            | FSV 1. – SV Seeligstadt  | 15.00 Uhr |

#### Sieg der Frauen beim 3. Oppacher Cup am 26.02.2016

Am 26.02.2016 lud der Thonberger SC zum 3. Oppacher Cup in die Sporthalle nach Kamenz ein.

Die Voraussetzungen zum Spielen waren nicht gerade ideal. Der Hallenboden war sehr glatt und somit eine Herausforderung für alle Mannschaften. Die Frauen versuchten mit allen Möglichkeiten, ihre Fußballschuhe rutschfest zu machen.

Mit uns traten an der Gastgeber Thonberger SC, der Hoyerswerdaer SV 1919, Fortschritt Großharthau, die SG Frankenthal und der SV Weiß-Rot Schirgiswalde.

Unser erstes Spiel gegen Schirgiswalde endete mit einem Unentschieden. Gegen Thonberg mussten wir uns geschlagen geben. Unser nächster Gegner war die bis dahin stärkste Mannschaft Hoyerswerda. Wir konnten unsere Taktik jetzt besser umsetzen und gewinnen mit 2:1. Der Knoten war geplatzt und gegen die Gegner Großharthau und Frankenthal konnten wir mit spielerischen Mitteln überlegen gewinnen.

Da Hoyerswerda gegen Thonberg gewann, hatten wir in unserem letzten Spiel gegen Frankenthal alles selbst in der Hand. In einem von uns

## Vereine und Verbände

überlegen geführten Spiel mit vielen Tormöglichkeiten war es wieder unsere Nathalie, die das entscheidende Tor zum Sieg erzielte.



Wir waren Sieger des Oppacher Cup's !!! Unsere Mädels waren völlig aus dem Häuschen. Sie haben zum ersten Mal ein Turnier gewonnen. Ein riesen Erfolg für die Mädels!

#### Training mal ohne Ball



Die F-Jugend der SpG FSV Bretnig-Hauswalde/Steina absolvierte am Sonnabend, dem 20.02.2016 ein besonderes Training. Die kleinen und großen Fußballer besuchten die Kletterarena in Dresden. Eine Trainingseinheit einmal ohne Ball. Zwei Stunden Klettern standen auf dem Programm. Es galt geschickt Hand und Fuß mit Köpfchen zu platzieren. Mut und Überwindung waren gefragt. Unsere Fußballer hatten viel Spaß und Freude. Sie bewältigten die Aufgaben sehr gut und waren mit Begeisterung dabei. Bei dem Kletterspaß waren auch die Begleiter und die Trainer gefordert. Ein kleiner Muskelkater am nächsten Tag bestätigte den Einsatz. Ein herzliches Dankeschön der Kletterarena, allen Unterstützern und Helfern für diese gelungene Trainingseinheit.

Trainer T. Jahn

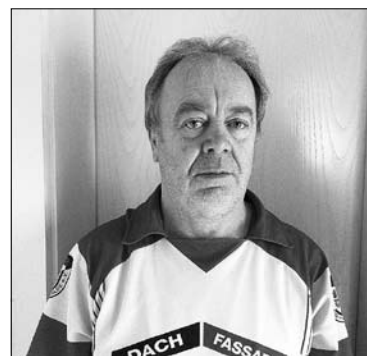
Weitere Informationen unter [www.fsv-bretnig-hauswalde.de](http://www.fsv-bretnig-hauswalde.de)



### TSG Bretnig-Hauswalde e.V. - Abt. Kegeln

#### Spielbericht von der KEM 2016

In der Vorrunde, die bereits am 30. und 31. Januar stattfand, erreichten 2 Kegler unseres Vereines die Hauptrunde am 28.02.2016. Bei der Kreismeisterschaft spielen alle Kegler 120 Holz. Torsten Haase erspielte in der Vorrunde mit 509 Holz Platz 17. Er hatte leider 16 Holz weniger geräumt, der zum 16. Platz gereicht hätte und damit zur Teilnahme an der KEM Endrunde.



Hans-Dieter Wagner erspielte 519 Holz in der Vorrunde bei den Senioren B in Demitz-Thumitz. Damit erzielte er Platz 14. In der Endrunde konnte er sich auf den schwer zu bespielenden Bahnen 9 bis 12 im Keglerheim Bautzen mit 502 Holz noch auf den 7. Platz vorkämpfen. Er erzielte insgesamt 1021 Holz. (→)

## Vereine und Verbände

Das berechtigt zur Teilnahme bei der OKV Meisterschaft. Kreismeister wurde Dieter Rudolf von der TSG Bernsdorf mit insgesamt 1108 Holz.

Bei der U 14 männlich erzielte Toni Schölzel mit 468 Holz in der Vorrunde einen guten 5. Platz. Zwischen Platz 3 und Platz 6 lagen nur 22 Holz. So wurde ein spannender Endlauf auf der Bahn beim MSV Bautzen 04 im Sportpark erwartet. Toni erreichte im Endkampf wieder das fünftbeste Ergebnis. Kai Oswald von der SG Lückersdorf-Gelenau erzielte mit 502 Holz den Tageshöchstwert und konnte noch an Toni vorbeiziehen.



Mit einem guten 6. Platz und insgesamt 949 Holz erreichte er ebenfalls die OKV Vorrunde. Kreismeister wurde Nico Lehman vom KV Bautzen 1951 mit 982 Holz.

Herzlichen Glückwunsch zu diesen Erfolgen für unsere TSG. Wünschen wir beiden Aktiven recht viel Holz bei den bevorstehenden OKV Meisterschaften. RG



### Angebote der Familienbildungsstätte Grobbröhnsdorf - Kirchgemeindehaus, Kirchstr. 10

Mittwoch, 09.03. 9.30-10.30 Eltern-Kind-Kreis (ab 15 Monate)  
Donnerstag, 10.03. 9.30-10.30 Krabbelgruppe (6-15 Monate)

#### Kindersachenbörse

Am 12. März 2016 von 9-11 Uhr findet in der Festhalle Grobbröhnsdorf wieder unsere Kindersachenbörse statt. Im Angebot sind Kleidung, Spielsachen und anderes rund ums Kind.

Infos bei der Familienbildungsstätte Bischofswerda 03594/705290.

## Kirchliche Nachrichten

### 04.03. - Weltgebetstag

**Bretinig:** 19.00 Motto: „Nehmt Kinder auf und ihr nehmt mich auf“ anschließend gemütliches Beisammensein mit kubanischen Spezialitäten

### 6. März - Lätare (4. Sonntag in der Passionszeit)

**Grobbröhnsdorf:** 09:00 Gottesdienst zum Abschluss der Bibelwoche mit Vorstellung der Konfirmanden der 8. Klasse

**Rammenau:** 09.00 Gottesdienst

**Kleinröhnsdorf:** 10:30 Gottesdienst zum Abschluss der Bibelwoche mit Vorstellung der Konfirmanden der 8. Klasse

**Bretinig.** 10.30 Gottesdienst mit Kindergottesdienst

### Sprechzeiten Pfarrer Schwarzenberg:

Donnerstag 16.00 - 18.00 Uhr, Kirchstr. 10, Pfarramt

## Freiwillige Feuerwehr Kleinröhnsdorf

(Fortsetzung von Seite 1) der Kleinröhnsdorfer Jugendfeuerwehr Revue passieren. Neben dem regelmäßig durchgeführten Diensten gab es auch weitere Veranstaltungen in der Jugendarbeit wie das Hexenfeuer oder der alljährliche Kekse- und Kinderpunschverkauf zum Kleinröhnsdorfer Weihnachtsmarkt. Gemeinsam mit der Grobbröhnsdorfer Jugendfeuerwehr wurden der Berufsfeuerwehrtag sowie das Zeltlager durchgeführt.

Zur Weihnachtsfeier konnten den Jugendkameraden/innen neue Feuerwehrtaschen überreicht werden.

Die Gäste dankten den Kameraden für ihre aufopferungsvolle und ehrenamtliche Arbeit. Ein großer Dank ging von den Gästen auch an die Ehefrauen und Lebenspartnerinnen der Kameraden, ohne deren Verständnis wäre so manches nicht möglich gewesen.

Im Anschluss fanden Beförderungen und Ehrungen für langjährige Zugehörigkeit zur Kleinröhnsdorfer Feuerwehr statt. In einem geselligen Kameradschaftsabend fand die Jahreshauptversammlung ihren Fortgang und Abschluss.



#### Befördert wurden:

Vom Feuerwehrmannwärter zum Feuerwehrmann

Kamerad Alexander Höfgen  
Kamerad Marcel West

#### Ausgezeichnet wurden:

Für 25 Jahre aktive Dienstzeit: Kamerad Tino Klengel

Für 40 Jahre aktive Dienstzeit: Kamerad Andreas Kleinstück



S. Winkler/ FF Kleinröhnsdorf

## Natursteinteppich (Marmor)

seit 2002  
Fachbetrieb



- Fliesenverlegung
- Laminatverlegung
- Trockenbau
- Strukturputze
- Raufaserarbeiten
- Treppenstufenrenovierung

Mario Köhler - Karolinenstr. 11 - 01900 Bretinig

www.vom-bretniger-land.de - Tel. 01 74 - 3 24 49 02

## Textiler Reparaturservice Petraschke



von A wie

- Änderungen
- Campingartikel
- Rucksäcke
- Imprägnierung
- Reißverschlüsse
- Zeltreparatur und vieles mehr ...

bis Z wie

### Kinderlatzhosen

Bischofswerdaer Straße 188 • 01900 Bretinig-Hauswalde • Tel. (03 59 52) 28 395  
www.naehservice-petraschke.de • E-Mail: kontakt@naehservice-petraschke.de

14" Kinderfahrrad preisgünstig abzugeben.

Tel. 035952/30000 (tags), 035952/31663 (abends)

Suche Hausmeister oder rüstigen Rentner mit grünem Daumen auf 450,- €-Basis in Grobbröhnsdorf.

Telefon 0163-3017200

Junge Familie sucht ab sofort Haus im Rödertal zu kaufen.

Unverbindliche Angebote an Telefon 46089

Vermiete 3-Zimmer-Wohnung, 74 m<sup>2</sup>, Bad m. Fenster, Wanne, DU, Pkw-Stellplatz, TV, Internet, WM  
530,- €, KEINE Kaution

zu erfragen Tel. 0151/68414782



**PUSTEBLUME**  
 Montag - Freitag 9 - 18 Uhr  
 Samstag 9 - 12 Uhr  
 Sonntag 9 - 11 Uhr  
 Pulsnitzer Str. 35 • Großröhrsdorf • Tel.: 3 11 48

**Liebe Männer nicht vergessen - am 8. März ist Frauentag!**  
**Am 9. März erst ab 14<sup>00</sup> Uhr geöffnet.**

**Kfz-Service Michael Wagner**  
 Radplan 6, 01900 Großröhrsdorf

täglich TÜV + AU  
 Wintercheck  
 Unfallinstandsetzung

Fahrzeuginspektion  
 Reifenservice



Tel. 0172/35 35 278 oder 03 59 52/4 65 63

 **Betten-Schöne**  
 - Bettfedernreinigung seit 34 Jahren -  
 Inh. B. Schwenke

**Saison-Ausverkauf**  
**vom 7. bis 12. März 2016**  
 Nachtwäsche der Fa. CALIDA - ABA - Senoretta

**alles 30% reduziert**

01900 Großröhrsdorf • Lutherstraße 11 • Tel. 035952-33498  
 Mo.-Fr. 9.00-12.30 u. 15.00-18.00 Uhr, Sa. 9.00-11.30 Uhr

**Zum Bismarck**  
 Gaststätte „Zum Bismarck“  
 Matthias Schmidt  
 Maschinenstraße 24 • 01900 Großröhrsdorf

täglich ab 14 Uhr  
 So. u. Feiertag ab 11 Uhr  
 Dienstag - Ruhetag

**Oster- So., 27.3.**  
**& Brunch Mo., 28.3.**  
 14,50 €/Person, Kinder unter 10 Jahre frei telefonische Vorbestellung erwünscht!

 03 59 52-5 84 46  03 59 52-5 84 47

**Vermietung**

Erstbezug nach Renovierung, 2-Raum-Wohnung in Großröhrsdorf, Maschinenstraße, ab ca. März zu vermieten.  
 Wohnzimmer, Schlafzimmer, Küche, Bad mit Dusche, Flur, 2.OG  
 Größe: 49 qm, Miete: 285,- €  
 Weitere Wohnungsangebote unter [www.info-neue-wohnung.de](http://www.info-neue-wohnung.de)  
 Dirk Timm, 0176-39026011

**7. Großnaundorfer KinderSachenBörse**  
 Frühjahr/Sommer 2016

Liebe Eltern, liebe Leser, liebe Weitersager,  
 pünktlich zum Saisonwechsel findet wieder unsere beliebte Kindersachenbörse auf Kommissionsbasis statt.


Wann? Donnerstag, den **17.03.16 09:00-18:00 Uhr**  
 Freitag, den **18.03.16 09:00-18:00 Uhr**  
 Samstag, den **19.03.16 09:00-12:00 Uhr**

Wo? ehemalige Grundschule  
 Pulsnitzer Str. 1, 01936 Großnaundorf

Ein riesiges Angebot von Baby-, Kinder-, Teenagerbekleidung (Gr. 50 - Teenager-Alter) für Frühjahr/Sommer, Umstandskleidung, Kinderschuhe, Babyutensilien, Spielsachen, Kinderfahrzeuge, Kinderwagen, Fahrräder, Fahrradsitze, Autositze, und andere schöne Sachen für Kinder/Teens erwartet Sie.

Nähere Infos erhalten Sie bei:  
 Lydia Haase, [kindersachenboerse@grossnaundorf.de](mailto:kindersachenboerse@grossnaundorf.de)  
 Veranstalter: Kirchgemeinde Großnaundorf

In stiller Trauer nehmen wir Abschied von Frau

 **Dora Naumann**  
 geb. 18.3.1924 gest. 24.2.2016

Für die hilfreiche Unterstützung möchten wir uns ganz herzlich bei der DRK Sozialstation Großröhrsdorf bedanken.

In stillem Gedenken:  
 Ihre Kinder Renate, Rita und Uwe  
 mit Familien

Die Urnenbeisetzung findet im Familienkreis statt.  
 Großröhrsdorf, im Februar 2016

**EVENT - BILD & TON VERLEIH**  
 Plasmaschirme, Beamer, Kameras, Beschallungstechnik  
 für Ihre Party, Einweihungs- oder Jubiläumsfeier ...  
 Video-DVD-Kopierservice

**BILD & TON**  
 Servicepartner Friedhelm Seidel

Tel. (03 59 52) 4 88 47  
 Funk (01 72) 7 03 60 38  
 Bergstr. 3, Großröhrsdorf

**Arztpraxis Dipl.-Med. Angelika Bartel**  
 Fachärztin für Innere Medizin & Diabetologin

Nach 42 Jahren ärztlicher Tätigkeit werde ich meine Praxis **am 31.03.2016** meiner Kollegin **Joanna Trojniak-Hennig übergeben**. Sie wird die Praxis **ab 01.04.2016** als Internistin, Nephrologin und Diabetologin **weiterführen**.

Bei meinen Patienten möchte ich mich hiemit für die jahrelange Treue und das entgegengebrachte Vertrauen bedanken.

**Angelika Bartel**

Vom 18.03. bis 31.03.2016 bleibt die Praxis wegen Renovierung geschlossen.

**Festplatz**  **Gaststätte**

 **Angebot ab Sonntag, 06.03.** 

**Rumpsteak mit Kräuterbutter, Kartoffel-Wedges und Salat**

**! immer donnerstags: jeder Cocktail nur 3,50 € !**

**ACHTUNG! Dienstag, 8.3.2016 geschlossen!**

Am Festplatz 1, 01900 Großröhrsdorf  
035952 - 46174 u. 0175 - 8123788 www.festplatzgaststaette.de  
Mo geschlossen, Di - Sa ab 17 Uhr, So 11 - 14 und ab 17 Uhr

**Autoreparatur**  **auto reparatur**

**Mirko Leuthold**

Großröhrsdorfer Straße 1 a - 01900 Brettnig (Gewerbegebiet)  
Tel. 03 59 55 / 4 01 59 - Fax: 7 45 89

**Unfallinstandsetzung - Inspektionen aller Fahrzeugtypen**

**Leuthold's Kreativecke** 

**Unser Bastelkurs-Angebot für März - Mai '16 !**

|   |            |           |
|---|------------|-----------|
| * <b>NEU!</b> ZEN Quilling Tulpen                       | - 09.03.16 | 16.00 Uhr |
| * <b>NEU!</b> 3D-Quilling "Franzen"-Küken               | - 09.03.16 | 18.00 Uhr |
| * Frühjahrsfloristik mit Floristikmeisterin Tina Reimer | - 15.03.16 | 18.00 Uhr |
| * Schultüte gestalten                                   | - 16.03.16 | 10-18 Uhr |
| * Witzige Eierwärmer aus Textilfilz                     | - 23.03.16 | 17.00 Uhr |
| * <b>NEU!</b> Nassfilzen „im Rahmen“                    | - 06.04.16 | 18.00 Uhr |
| * <b>NEU!</b> Traumfänger-Kette „Luna“                  | - 13.04.16 | 18.00 Uhr |
| * Acrylmalerei auf Keilrahmen m. Ursula Stoschek        | - 19.04.16 | 18.00 Uhr |
| * Schultüte gestalten                                   | - 20.04.16 | 10-18 Uhr |
| * <b>NEU!</b> Kork - Papier auf Objekten                | - 27.04.16 | 17.00 Uhr |
| * <b>NEU!</b> Kork - im Schmuckbereich                  | - 03.05.16 | 18.00 Uhr |
| * <b>NEU!</b> Kreative Farbblockade auf Kissenhülle     | - 11.05.16 | 18.00 Uhr |
| * <b>NEU!</b> Bänder im Gitter                          | - 17.05.16 | 18.00 Uhr |
| * Schultüte gestalten                                   | - 18.05.16 | 10-18 Uhr |
| * <b>NEU!</b> Chalky auf Holz Kreidefarbe im Vintage    | - 25.05.16 | 17.00 Uhr |

**Wir fertigen mit Ihnen Schultüten für Ihren Schulanfänger!**  
- hochwertige 85 cm Rohlinge mit der ROT(H)-Spitze!  
**Termine: 16.03. / 20.04. / 18.05.16 zw. 10.00 - 18.00 Uhr möglich**  
Es können auch andere Termine vereinbart werden!

**Informationen und Anmeldung unter  
Pulsnitzer Straße 39, 01900 Großröhrsdorf  
Tel.: 03 59 52/33 0 36  
www.Leutholds-Kreativecke.de**

**HÖRNIG**  
Karosseriebaumeister  
Gerd Hörnig  
[www.blechdokter.de](http://www.blechdokter.de)

- Reparaturen von allen Typen  
- eigene Lackiererei  
- sofortiges Preisangebot!

**Blech- und Lackschäden - wir richten's wieder !**

Bischofswerdaer Str. 117 - 01900 Großröhrsdorf - Tel.: 31138 - Fax: 31640

Alle Fächer  
Alle Klassen  
LRS-Training

**Nachhilfe**  
direkt in Großröhrsdorf!

**Mini-Gruppen (2-4 TN), Einzelunterricht zu Hause, Prüfungsvorbereitung Realschulabschluss & Abitur, Konzentrationsaufbau...**

**Rufen Sie uns an! - Tel. 035240 - 778735**  
...oder auch im Internet: [www.minilernkreis.de/nordsachsen](http://www.minilernkreis.de/nordsachsen)

**Mini-Lernkreis**  
Nachhilfe seit 1974

**Eisold Milchbar** **frisches Softeis**

**Angebot: Zuckerkuchen frisch gefüllte Windbeutel**

**Bischofswerdaer Straße 3 - Telefon 4 82 67**  
**Mo.-Fr. 7<sup>15</sup>-17<sup>00</sup> Uhr, So. 14<sup>00</sup>-17<sup>00</sup> Uhr, Sa. geschlossen**

**Fernsehservice** Ihr Panasonic-Händler 

**Peter Kneisel**

**Verkauf/Reparatur u. Errichtung von TV-, VIDEO-, HIFI- & SAT-Anlagen**

**Batterien - Akkus - Hörgerätebatterien - Kabel - Kopfhörer**

**Bischofsw. Str. 55 • 01900 Großröhrsdorf • Tel.: 03 59 52 - 3 24 82**  
**Wochenendservice unter Telefon: 03 59 52 - 3 16 69**

**Elefant lebt bewegt**



**Eine kleine Veränderung kann Großes bewirken!**

Vitalität und Zufriedenheit sind die Basis dafür, wie wir unseren Tag meistern. Leider fühlen wir uns oft alles andere als wohl mit uns selbst. Sie wollten schon immer wissen, wie Ihr Körper zusammengesetzt ist, wieviel die Bestandteile Körperfett, Organfett und Muskelmasse ausmachen?

Erfahren Sie durch Dana Herrlich, Fitnessfachwirtin (IHK), wie Sie Schritt für Schritt in einen gesünderen Lebensstil finden. (Bitte 2 Stunden vorher nichts essen und nur Wasser trinken!)

**Neugierig geworden? Dann rufen Sie uns an um Ihren persönlichen Termin für den 18.03.2016 von 9 - 17:30 Uhr oder den 19.03.2016 von 9 - 12:00 Uhr zu vereinbaren!**

**Natürlich**

**ELEFANTEN APOTHEKE**

**Natürlich gesund & günstig**

apofant e.K. Elefanten Apotheke, Sitz in Großröhrsdorf  
Apotheker Thomas Lappe · Mühlstraße 1 · 01900 Großröhrsdorf  
Telefon (kostenlos): 0800-2763268 · Telefax: 03 59 52-589 16  
E-Mail: [mail@apofant.de](mailto:mail@apofant.de) · Internet: [www.apofant.de](http://www.apofant.de)

**15% Rabatt-Gutschein\***

Einzulösen beim Einkauf in Ihrer **Elefanten Apotheke, Großröhrsdorf**

\*Auf ein Produkt Ihrer Wahl, außer Sonderangebote, verschreibspflichtige Produkte und Rezeptgebühren. Pro Einkauf nur ein Rabatt-Gutschein einlösbar.

**Gültig bis 12.03.2016**